

OUR COMMUNITY.
CỘNG ĐỒNG CỦA CHÚNG TA.
我们的社区



OUR VOTE.
PHIẾU BẦU CỦA CHÚNG TA.
我们的投票



OUR FUTURE.
TƯƠNG LAI CỦA CHÚNG TA.
我们的未来



VERIFY

KIỂM TRA THẺ CỬ TRI CỦA BẠN
检查您的选民登记

Check your voter registration status and help family and friends get registered by October 28, 2024. Register online or by mailing in your voter registration form. You can also register at your local county's election office up until election day.

Hãy kiểm tra thẻ cử tri của bạn xem còn hạn hay không và giúp gia đình và bạn bè ghi danh trước ngày Ngày 28 tháng 10 năm 2024. Hãy đăng ký trực tuyến hoặc gửi mẫu đăng ký cử tri của bạn qua đường bưu điện.

检查您的选民登记状况并帮助家人和朋友在2024年10月28日前登记。在线登记或通过邮寄选民登记表进行注册。您还可以在选举日之前在当地县的选举办公室进行登记。



apiavote.org/register

VOTER ID

CHON ID CỦA BẠN ĐỂ XUẤT
TRÌNH TẠI NƠI BỎ PHIẾU
选择您的身份证

To receive your ballot in the mail, you must be a registered voter.

For a full list of valid ID options, see the link below:

Để nhận được lá phiếu qua thư, bạn phải là cử tri đã đăng ký.

Để biết danh sách đầy đủ các tùy chọn ID hợp lệ, hãy xem link bên dưới:

要收到邮寄选票，您必须是登记选民。

查看下方链接以获取有效身份证选项的完整列表。



apia.vote/wa24

LEARN

HÃY TÌM HIỂU
了解

2024 is a crucial election year. Don't miss out on having a say in your future. To learn more about your ballot, see the link below:

Năm 2024 là năm bầu cử quan trọng. Đừng bỏ lỡ cơ hội được lên tiếng về tương lai của bạn. Để tìm hiểu thêm về lá phiếu của bạn, hãy xem link bên dưới:

2024年是一个关键的选举年。不要错过通过投票发出您的声音来决定您的未来。要了解更多关于您的选票的信息，请查看下方链接：



vote411.org

MAKE YOUR PLAN TO VOTE

HÃY LÊN KẾ HOẠCH BỎ PHIẾU | 安排您的投票计划

VOTE BỎ PHIẾU | 投票

Mail-in ballots are automatically sent to registered voters.
Phiếu bầu qua thư sẽ được tự động gửi đến những cử tri đã đăng ký.
邮寄选票会自动发送给登记选民。



- ☐ RETURN COMPLETED BALLOT | Hãy gửi trả lại lá phiếu đã hoàn tất | 寄回填好的选票
 - ☐ Drop off your ballot at the ballot box by: November 5, 2024
Hãy bỏ lá phiếu của bạn vào thùng phiếu trước ngày 5 tháng 11 năm 2024
在 2024年11月5日之前将选票投到投票箱
 - ☐ Sign your ballot envelope. No stamp or postage is needed. Mail in your ballot, postmarked by: November 5, 2024
Hãy ký vào phong bì phiếu bầu của bạn. Không cần tem hoặc bưu phí. Hãy gửi lá phiếu của bạn qua đường bưu điện, có dấu bưu điện trước ngày 5 tháng 11 năm 2024.
在您的选票信封上签名。不需要邮票。邮寄您的选票，邮戳日期：2024年11月5日
- ☐ TRACK YOUR COMPLETED BALLOT | Theo dõi hành trình của lá phiếu của bạn | 追踪你完成的选票

apia.vote/wa24



VOTER HOTLINE ĐƯỜNG DÂY NÓNG CHO CỬ TRI | 选民热线



1-888-API-VOTE
(1-888-274-8683)

Bilingual assistance is available in English, Mandarin, Cantonese, Korean, Vietnamese, Bengali, Urdu, Hindi, Punjabi, and Tagalog. Remember, you have the right to bring an interpreter with you to the polls, as long as they are not your employer or your union representative

Hỗ trợ thông dịch song ngữ cho tiếng Anh, Quan Thoại, Quảng Đông, Hàn Quốc, Việt, Bengali, Urdu, Hindi, Punjabi và Tagalog. Hãy nhớ bạn có quyền mang theo thông dịch viên đến phòng phiếu, miễn là người thông dịch không phải là chủ lao động của bạn hoặc người đại diện cho công đoàn của bạn.

提供英语、普通话、粤语、韩语、越南语、孟加拉语、乌尔都语、印地语、旁遮普语和他加禄语的双语帮助。请记住，您有权携带口译员前往投票站，只要不是您的雇主或工会代表。